

Index

Les numéros en **bleu** renvoient aux cartes.

A

Achao 141
 Aduana 100, 109, 112
 Aguas Calientes 128
 Ahu Akivi 190
 Ahu Hanga Tetenga 187
 Ahu Tahai 185
 Ahu Tautira 185
 Ahu Tepeu 190
 Ahu Te Pito Kura 188
 Ahu Tongariki 188
 Akahanga 187
 Allende, Isabel 200
 Allende, Salvador 32
 ALMA 101
 Ancud 138
 Andacollo 86
 Andinisme 210
 Angelmó 135
 Año Nuevo 215
 Antofagasta 100
 Antumahuída 78
 Architecture 198
 Archivo Nacional 54
 Argentine 163
 Arica 111
 Art 198
 Ascensor Artillería 66
 Ascensor Concepción 68
 Ascensor Cordillera 66
 Ascensor El Peral 68
 Ascensor Espíritu Santo 70
 Atacama, désert d' 98
 Avenida Pedro Montt 163

B

Bahía Inglesa 96
 Baignade 209
 Balneario Flamenco 96
 Barrio Bellas Artes 54
 Barrio Bellavista 56
 Barrio Brasil 58
 Barrio Histórico 100
 Barrio Lastarria 54
 Barrio París-Londres 53
 Barrio República 59
 Barrio Yungay 58
 Basilica de la Merced 50

Basilica Menor 88
 Biblioteca Nacional 54
 Bières 205
 Boissons 205
 Bolsa de Comercio 53
 Boulevard Barros Arana 80
 Brotes de Chile 214

C

Cabo de Hornos 176
 Cabo Froward 171
 Cajón del Maipo 60
 Calama 103
 Caldera 96
 Caleta Hanga Roa 185
 Caleta Inio 145
 Caleta Tortel 162
 Calle Prat 100
 Calle Pudeto 138
 Campeonato Nacional de Rodeo 214
 Cañete 81
 Cap Horn 176
 Capitania del Puerto 100
 Carnaval de Invierno 215
 Carnaval de Putre 214
 Carretera Austral 148
 Casa Colorada 50
 Casa de la Cultura 112
 Casa de la Cultura Anáhuac 58
 Casa del Pilar de Esquina 74
 Casa Museo La Chascona 56
 Casa Museo La Sebastiana 70
 Casa Tamaya 86
 Cascada La Virgen 154
 Castillo de Niebla 127
 Castillo Hidalgo 54
 Castillo Wulff 74
 Castors 174
 Castro 141
 Catarpe 106
 Catedral de Chillán 79
 Catedral de la Santísima Concepción 80
 Catedral de Mármol 159
 Catedral de Rancagua 74
 Catedral de San Marcos 112
 Catedral de Valparaíso 70
 Catedral Metropolitana 46
 Catedral San Mateo Apóstol 128
 Cementerio Municipal 169
 Centolla 171
 Centre de ski Antillanca 129
 Centro Cultural Atacama 95
 Centro Cultural Estación Mapocho 51
 Centro Cultural La Moneda 52
 Centro Cultural Matucana 100 59
 Centro Cultural Montecarmelo 56
 Centro de Ski Chapa Verde 75
 Centro de Ski Corralco 121
 Centro de Ski Las Araucarias 121
 Centro de Ski Volcán Antuco 83
 Centro de Ski y Montaña Volcán Osorno 133
 Centro Español 108
 Centro Turístico Cooperativa Capel 92
 Cerro Carlos Condell 76
 Cerro Mirador 170
 Cerro San Cristóbal 57
 Cerro Santa Lucía 54
 Cervecería Guayacán 92
 Cervecería Kunstmann 127
 Chaitén 153
 Chile Chico 159
 Chillán 79
 Chiloé 136, **137**
 Chiu Chiu 103
 Chonchi 142
 Chuquicamata, mine de 103
 Cinéma 201
 Climat 20
 Club de la Unión 53
 Club de Yates Micalví 176
 Club Naval 70

Cochamó 133
 Cochrane 162
 Coloane, Francisco 201
 Comandancia en Jefe de la Armada 66
 Coñaripe 125
 Concepción 80
 Confluencia Ríos Baker-Neff 161
 Congreso Nacional de Chile 71
 Copiapó 93
 Correo Central 46
 Costanera 122, 127, 138
 Coyhaique 154
 Croisières en Patagonie 165
 Cucao 142
 Cueca 202
 Cueva de los Manos 159
 Cueva Pali Aike 171
 Cuisine 202
 Curaco de Vélez 141
 Curanto 139
 Curicó 76

D

Dalcahue 140
 Destilería Pisco Mistral 92
 Dichato 81

E

Économie 39
 Edificio de la Aduana 66
 El Cónдор de los 4 Vientos 81
 El Enladrillado 78
 Emporio Estación 94
 Ensenada 132
 Équitation 191, 210
 Escalade 210
 Escuela México 79
 Estación Alameda 59
 Estación Central 59
 Estación de Copiapó 94
 Estación Mapocho 51
 Estancia Camerón 173
 Ex Congreso Nacional 51

F

Faune 194
 Feria artesanal 105
 Feria Artesanal 141
 Feria Fluvial 127
 Feria Modelo de Ovalle 86
 Feria Pinto 120
 Festival Folklórico de la Patagonia 215

Festival Internacional de la Canción 72
 Festival Internacional de la Canción (Viña del Mar) 214
 Fêtes et événements 214
 Fiesta Chica de Andacollo 88
 Fiesta de la Candelaria 95, 214
 Fiesta de la Tirana 215
 Fiesta de la Vendimia 214
 Fiesta de la Vendimia del Valle de Curicó 76
 Fiesta de San Sebastián 214
 Fiesta Grande de Andacollo 88
 Fiestas Costumbristas 214
 Fiestas de San Pedro y San Pablo 215
 Fiestas Patrias 215
 Fiesta Tapati 185
 Flore 196
 Francisco Coloane 138
 Frutillar 130
 Fuente Alemana 55
 Fuerte Bulnes 171
 Fuerte San Antonio 138
 Futaleufú 153

G

Galería Municipal de Arte de Valparaíso 70
 Gare ferroviaire, ancienne 110
 Gastronomie 202
 Géographie 18
 Geysers d'El Tatio 107
 Glaciar Balmaceda 168
 Glaciar San Rafael 161
 Glaciar Serrano 168
 Glaciar Ventisquero Colgante 154
 Grands thèmes 193
 Guallatiri 117
 Guanaqueros 88
 Guane Guane 116

H

Hanga Poukura 187
 Hanga Roa 184
 Hanga Tee 187
 Histoire 24
 Hito Zero 144
 Hornopirén 152
 Hotel José Nogueira 169

Iglesia Catedral 90
 Iglesia Catedral de Copiapó 93
 Iglesia Católica de Jesucristo de los Santos de los Últimos Días 185
 Iglesia de Belén 94
 Iglesia de la Merced 74
 Iglesia del Sagrado Corazón de Jesús 129
 Iglesia de San Agustín 53
 Iglesia de San Francisco 90, 103, 141
 Iglesia de San Pedro 105
 Iglesia de Santo Domingo 51
 Iglesia Luterana de la Santa Cruz 69
 Iglesia Nuestra Señora de los Dolores 140
 Iglesia Nuestra Señora del Patrocinio 139
 Iglesia Nuestra Señora del Rosario 92
 Iglesia San Carlos de Chonchi 142
 Iglesia San Francisco 80, 94
 Iglesia San Sebastián de Panguipulli 126
 Iglesia Santa María de Loreto 141
 Iglesia Santo Domingo 89
 Iglesia y Convento de San Francisco 53
 Île de Pâques 178, 179
 Instituto de la Patagonia 170
 Inti-Illimani 201
 Iquique 108
 Isla Grande de Tierra del Fuego 171
 Isla Mechuque 138
 Isla Navarino 176
 Isla Pan de Azúcar 97
 Isla Quinchao 141
 Isla Teja 127

J

Jara, Víctor 202
 Jodorowsky, Alexandro 201
 Jurasi 115

K

Kayak 210
 Kitesurf 213

L

- Lago Blanco 173
 Lago Calafquén 125
 Lago Chungará 114
 Lago General Carrera 158
 Lago Llanquihue 129
 Lago Panguipulli 126
 Lago Verde 158
 Laguna Conchalí 86
 Laguna Cotacotani 116
 Laguna de Chaxa 107
 laguna de Tebenquiche 106
 Lagune de Miñiques 107
 Lagune de Miscanti 107
 La Junta 153
 La Ligua 86
 Lasana 104
 Las Cuevas 115
 La Serena 88
 Licán Ray 125
 Lithium 103
 Littérature 199
 Loisirs 209
 Londres 38 Espacio de
 Memorias 53
 Los Ángeles 83
 Los Lagos 124
 Los Vilos 86

M

- MAC Quinta Normal 59
 Manchots de Magellan 170
 Mapuches 122
 Mauna Terevaka 190
 Memorial 27F 80
 Memorial Terremoto 80
 Mercado Cardonal 72
 Mercado Central 51, 103
 Mercado La Recova 90
 Mercado Municipal 138
 Mercado y Feria 79
 Miguel Torres 76
 Mina Chuqui 103
 Mirador Cerro de la
 Cruz 168
 Mirador Cerro
 Huaihuén 138
 Mirador Río Simpson 154
 Mistral, Gabriela 200
 Monumento a los Héroes de
 Iquique 66
 Monumento Nacional Los
 Pingüinos 170
 Monumento Nacional Valle
 del Encanto 86
 Monumento Natural Cerro
 Ñielol 121
 Monumento Natural Cueva
 del Milodón 164
 Monumento Natural Islotes
 de Puñihuil 138
 Monumento Natural Laguna
 de los Cisnes 175
 Monumento Natural La
 Portada 103
 Monumento Natural Salar
 de Surire 117
 Morro 111
 Muelle de Pasajeros 109
 Muelle Prat 65
 Muelle Salitrero 100
 Muestra Cultural
 Mapuche 214
 Municipalidad de
 Santiago 46
 Museo a Cielo Abierto de
 Valparaíso 70
 Museo Antropológico Padre
 Sebastián Englert 185
 Museo Arqueológico 113
 Museo Arqueológico de La
 Serena 90
 Museo Arqueológico de
 Santiago 55
 Museo Arqueológico R.P.
 Gustavo Le Paige 105
 Museo Artequín 59
 Museo Artequín Viña del
 Mar 72
 Museo Casa de Lukas 68
 Museo Chileno de Arte
 Precolombino 50
 Museo Colonial Alemán 130
 Museo Corbeta
 Esmeralda 110
 Museo de Antofagasta 100
 Museo de Arqueología 103
 Museo de Arte Colonial de
 San Francisco 54
 Museo de Arte
 Contemporáneo 127
 Museo de Arte
 Contemporáneo 56
 Museo de Arte
 Moderno 142
 Museo de Artes Visuales 55
 Museo de Don Paulino
 Barrientos 138
 Museo de Historia
 Natural 70
 Museo de la Memoria y los
 Derechos Humanos 58
 Museo de la Merced 50
 Museo de las Iglesias de
 Chiloé 138
 Museo de la Solidaridad
 Salvador Allende 60
 Museo de las Tradiciones
 Chonchinas 142
 Museo de Limarí 86
 Museo del Recuerdo 170
 Museo de Santiago 50
 Museo de Sitio Colón
 112
 Museo El Colono 131
 Museo Entomológico e
 Histórico Natural 91
 Museo Ferroviario 59
 Museo Fonck 72
 Museo Gabriela Mistral 91
 Museo Histórico
 Nacional 46
 Museo Histórico Presidente
 Gabriel González Videla 89
 Museo Histórico y
 Antropológico 127
 Museo Histórico y de
 Armas 112
 Museo La Ligua 86
 Museo Mapuche 81
 Museo Martín Gusinde 176
 Museo Mineralógico de
 Copiapó 93
 Museo Municipal 122, 164
 Museo Municipal de Bellas
 Artes de Valparaíso 68
 Museo Nacional de Bellas
 Artes 56
 Museo Nacional de Historia
 Natural 59
 Museo Nacional Ferroviaria
 Pablo Neruda 120
 Museo Nao Victoria 170
 Museo Naval 109
 Museo Naval y Marítimo 66
 Museo O'Higiniano y de
 Bellas Artes 78
 Museo Postal y
 Telegráfico 46
 Museo Provincial de Tierra
 del Fuego - Fernando
 Cordero Rusque 175
 Museo Regional 109
 Museo Regional de
 Ancud 138
 Museo Regional de
 Atacama 94
 Museo Regional de
 Aysén 154
 Museo Regional de
 Castro 141
 Museo Regional de la
 Araucanía 120
 Museo Regional de
 Magallanes 169
 Museo Regional de
 Rancagua 74

Museo Regional Salesiano
Maggiolino Borgatello 169
Museo y Archivo
Histórico 128
Musique 201

N

Neruda, Pablo 200
Nevado Ojos del Salado 95
Nevados de Chillán 80
Niebla 127
Norte Chico 84, **85**
Norte Grande 98, **99**

O

Observatoire du Cerro
Paranal 101
Observatorio Mamalluca 92
Observatorio Turístico
Collowara 88
Oficina Humberstone 110
Oficina Santa Laura 110
Orongo, village
cérémoniel 186
Osorno 128
Ovalle 86

P

Palacio Astoreca 109
Palacio Baburizza 68
Palacio Braun
Menéndez 169
Palacio de La Moneda 52
Palacio de la Real
Aduana 50
Palacio de la Real
Audiencia 46
Palacio Lyon 70
Palacio Sara Braun 169
Palacio Vergara 72
Palafitos 141
Panguipulli 126
Parapente 211
Parinacota 116
Parque Cultural de
Valparaíso 69
Parque Ecuador 81
Parque El Loa 103
Parque Forestal 55
Parque Metropolitano Cerro
Caracol 81
Parque Metropolitano de
Santiago 57
Parque Monumental
Bernardo O'Higgins 80
Parque Nacional Alberto de
Agostini 175

Parque Nacional Bernardo
O'Higgins 168
Parque Nacional Bosque
Fray Jorge 86
Parque Nacional Chiloé 142
Parque Nacional
Conguillío 121
Parque Nacional de
Queulat 154
Parque Nacional
Hornopirén 152
Parque Nacional
Huerquehue 123
Parque Nacional Laguna del
Laja 83
Parque Nacional Laguna
San Rafael 161
Parque Nacional Lauca 114
Parque Nacional Llanos de
Challe 93
Parque Nacional Nevado
Tres Cruces 95
Parque Nacional Pali
Aike 171
Parque Nacional Pan de
Azúcar 96
Parque Nacional
Patagonia 161
Parque Nacional
Pumalín 152
Parque Nacional
Puyehue 128
Parque Nacional Rapa
Nui 185
Parque Nacional Torres del
Paine 164
Parque Nacional Vicente
Pérez Rosales 131
Parque Nacional
Villarrica 125
Parque Quinta Normal 58
Parque Quinta Vergara 72
Parque Saval 127
Parque Tagua Tagua 135
Parque Tantauco 145
Parque Vicuña
Mackenna 111
Parra, Violeta 202
Pasaje Gálvez 68
Pasaje Guimera 70
Paseo 21 de Mayo 66
Paseo Atkinson 69
Paseo Baquedano 108
Paseo Gervasoni 68
Paseo Yugoslavo 68
Patagonie 146, **147**
Pêche 211
Pelluco 135
Península de Centinela 131
Península Poike 188
Petrohué 132

Peulla 132
Pichilemu 76
Pinochet, Augusto 32
Pirque 60
Pisagua 110
Pisco 206
Pisco Capel, distillerie 92
Pisco Elqui 92
Pisquera ABA 92
Place Bismarck 70
Place centrale 104
Playa Anakena 188
Playa Arena Guesa 138
Playa Brava 110
Playa Caleta Abarca 74
Playa Cavanha 110
Playa del Faro 90
Playa El Sol 74
Playa Grande 88
Playa Hermosa 130
Playa Herradura 90
Playa La Lisera 112
Playa Las Machas 112
Playa Niklitschek 130
Playa Pucará 122
Playa Socos 88
Playita Ovahe 188
Plaza Aníbal Pinto 69
Plaza Arturo Prat 108
Plaza Brazil 58
Plaza Colón 100, 112
Plaza de Armas 46, 76, 79,
89, 91, 93, 123, 154, 163
Plaza de la Ciudadanía 52
Plaza de la Constitución 92
Plaza de la
Independencia 80
Plaza de la Justicia 68
Plaza de los Héroes 74
Plaza España 81
Plaza Mulato Gil de
Castro 55
Plaza Muñoz Gamero 169
Plaza Sotomayor 66
Plaza Vergara 72
Plaza Victoria 70
Plein air 209
Plongée 211
Plongée sous-marine 191
Poike, volcan 188
Porvenir 173
Pucón 122
Puerto Bertrand 161
Puerto Cisnes 154
Puerto de Hambre 171
Puerto Fonck 131
Puerto Ingeniero Ibáñez 158
Puerto Montt 135
Puerto Murta 158
Puerto Natales 163

Puerto Octay 130
 Puerto Puyuhuapi 154
 Puerto Río Tranquilo 159, 161
 Puerto Varas 129
 Puerto Williams 176
 Puerto Yungai 163
 Pukará de Copaquilla 113
 Pukará de Quitor 106
 Puna Pau 190
 Punta Arenas 168
 Putre 113
 Puyuhuapi 154

Q

Quebrada de Quereo 86
 Quellón 144
 Quemchi 138

R

Rafting 210
 Rancagua 74
 Randonnée 211
 Randonnée pédestre 191
 Rano Aroi, volcán 188
 Rano Kau, volcán 187
 Rano Raraku 187
 Rapa nui 178, **179**
 Raúl Marín Balmaceda 154
 Refugio Tinquilco 124
 Reloj Turri 69
 Reserva Biológica Huilo-Huilo 126
 Reserva Nacional Altos del Lircay 78
 Reserva Nacional Cerro Castillo 154
 Reserva Nacional de Pingüino de Humboldt 90
 Reserva Nacional Jeinimeni 159
 Reserva Nacional Las Vicuñas 117
 Reserva Nacional Los Flamencos 106
 Reserva Nacional Magallanes 170
 Reserva Nacional Malalcahuello-Nalcas 121
 Reserva Nacional Radal Siete Tazas 76
 Reserva Nacional Río de los Cipreses 75
 Reserva Nacional Río Simpson 154
 Reserva Nacional Tamango 162
 Resguardo Marítimo 100

Río Baker 161
 Río Puelo 135
 Route 265 159
 Ruta de las Misiones 113, 213
 Ruta del Vino de Cachapoal 75
 Ruta Interlagos 213

S

Salar de Atacama 106
 Salto del Laja 83
 Saltos del Petrohué 132
 San Fernando 76
 San José de Maipo 60
 San Miguel de Azapa 112
 San Pedro de Atacama 104
 Santiago a Mil 214
 Santiago de Chile 44, **48-49**
 Santuario de la Naturaleza Granito Orbicular 96
 Santuario El Cañi 123
 Santuario María Auxiliadora 169
 Semana Santa 214
 Semanas Musicales de Frutillar 130, 214
 Sendero de Chile 212
 Sendero del Bosque Hidrófilo 86
 Sendero Dientes de Navarino 176
 Seno Otway 170
 Sepúlveda, Luis 201
 Sewell 75
 Siete Lagos 125
 Ski 212
 Ski Pucón 125
 Socaire 107
 Société 206
 Socos 86
 Soncor 106
 Surf 191, 213
 Symboles nationaux 198

T

Tabali 86
 Talca 77
 Tambo Quemado 117
 Teatro del Lago 130
 Teatro Municipal 53, 108
 Templo Chico 88
 Temuco 120
 Tenaún 139
 Termas de Cauquenes 75
 Termas de Huife 123
 Termas de Mamiña 110
 Termas de Pica 110

Termas de Puritama 107
 Termas de Puyehue 128
 Termas de Puyuhuapi 154
 Termas de Socos 86
 Termas Geométricas 125
 Terminal Pesquero 100
 Terraza Caupolicán 54
 Terraza Neptuno 54
 Tierra del Fuego 171
 Toconao 106
 Tongoy 88
 Torre Bauer 91
 Torre Reloj 100
 Tremblements de terre 19
 Tribunales de Justicia 51
 Tulor 106
 Turismo 21 de Mayo 168

U

Universidad de Concepción 81

V

Vaihú 187
 Valdivia 126
 Valle de Chacabuco 161
 Valle de Cochamó 133
 Valle de la Luna 106
 Valle del Elqui 91
 Valle del Río Puelo 135
 Valle de Marte 106
 Vallée de Maule 77
 Valle Exploradores 161
 Vallenar 93
 Valparaíso 64, **67**
 Vélo 191, 213
 Vicuña 91
 Villa Cerro Castillo 158
 Villa Cultural Huilquilemu 78
 Villa O'Higgins 162
 Villarrica 122
 Viña del Mar 72, **73**
 Vinapu 187
 Viña San Pedro 76
 Vins 205

Z

Zona Franca 170
 Zone piétonnière 112
 Zoológico Nacional de Chile 57